

Y Ganolfan Integredig
Boulevard de Saint-Brieuc
Aberystwyth
Ceredigion
SY23 1PD



Adnoddau Mynediad 1 & 2 Camau

<u>Cyhoeddus</u>
<u>App Dewin a Doti – AppStore+Android</u>
<u>Podlediadau - Podlediad - Mudiad Meithrin</u>
<u>Cylchlythyr – https://www.meithrin.cymru/trosolwg-newyddion/</u>
<u>Cylchgrawn WCW – gorfol tanystrifio - https://360.cymru/tanystrifio/wcw/</u>
<u>Siop - Siop - Mudiad Meithrin</u>
<u>Sianel You Tube – Playlist Clwb Cylch -</u>
<u>https://www.youtube.com/watch?v=Atp1DmjKrY0&list=PLrUunC9eiE2y_6dWlrBO4-lg61e6Ou_Dz</u>
<u>Cartwn Dewin a Doti - https://youtu.be/MzqyzA8qTvM</u>
<u>Dawnsio gyda Siani Sionc a Dewin -</u>
<u>https://www.youtube.com/playlist?list=PLrUunC9eiE2zkX1SpiOqeUPuUfNSg2Erv</u>
<u>Gwyl Dewin a Dathlu 2021 -</u>
<u>https://www.youtube.com/playlist?list=PLrUunC9eiE2yJrdZgYm8ObPyKLIjvleZO</u>
<u>Cyfres o hwiangerddi ar YouTube -</u>
<u>https://www.youtube.com/playlist?list=PLrUunC9eiE2zIENEBOtpbC6cdMuNi_hWW</u>
<u>Cymraeg I Blant - https://www.meithrin.cymru/cymraeg-i-blant/</u>
<u>Cymraeg I Blant YouTube -</u>
<u>https://www.youtube.com/playlist?list=PLrUunC9eiE2zmFNqMIQmHqPaqOLM8iuk3</u>
<u>Cymraeg @ adre - Cymraeg@adre - Mudiad Meithrin</u>
<u>Hwiangerddi - https://www.meithrin.cymru/prosiect-hwiangerddi/</u>
<u>Dewin a Doti https://www.meithrin.cymru/clwb-dewin/</u>
<u>Croesi'r Bont ar HWB https://hwb.gov.wales/zones/foundation-phase-excellence-network/repository/discovery/resource/1ff976a6-7933-4252-a3be-d49af0442f55/en</u>
<u>Dwylo Diogel https://hwb.gov.wales/News/articles/f4d139f5-0b07-4039-836d-228696a02876</u>
<u>Cymraeg I Blant https://hwb.gov.wales/zones/foundation-phase-excellence-network/news/articles/29f8a6e1-767d-483c-a708-ebc0fd2b098f</u>
<u>Cyfres o ganeuon Cymraeg - https://www.youtube.com/watch?v=d-AUurrXDdQ&list=PLrUunC9eiE2zIENEBOtpbC6cdMuNi_hWW</u>
<u>Cardiau Flach (Croesi'r Bont) – dogfen pdf</u>
<u>Taflen Dull Trochi linc – dogfen pdf</u>

The Farm

Y Fferm

This is a basic picture matching activity, which will allow you to introduce the Welsh language into daily play and use the language in conversation with individual children as part of their daily activities.

The game itself can be played by one or more children, therefore encouraging turn taking as well as developing linguistic skills, fine motor skills and hand-eye co-ordination.

Learning outcomes

New Welsh words

Fine motor skills

Hand eye coordination

Taking turns

Language development

Canlyniad dysgu

Geiriau newydd Cymraeg

Sgiliau echddygol manwl

Cydgysylltu llaw a llygaid

Cymeryd tro

Datblygiad iaith

Activity outline – Amlinell gweithgaredd

- Print two copies of the picture grid
- Laminate one of the sheets as it is and cut out the squares from the second sheet, before laminating them and again cutting around them, leaving you with six picture cards
- Place the six cards face down on a flat surface near the laminated picture grid
- Invite the child (or children, in turn) to pick a card and place it on the matching square on the grid
- Repeat until all the cards have been matched
- To include familiar words, name the animals and their colour as the children match the cards
- You may also encourage the children to imitate the sound of their chosen animal following their turn picking a card.

Extension / Variation

Why not conduct the activity outside, so the children can sit in the grass and enjoy the surroundings as they would in the fields on the farm?

- Why not get hold of various animal feeds (ensure safety for handling by children) such as corn, hay and so on and place in a large, deep container. Then, place the six cards in the container so they are at least partially covered before asking the children to start selecting them. This is a great way for the children to learn more about the animals and how their diets differ from ours and to experience the various textures and smells
- You could encourage the children to match the animals with their babies to learn additional Welsh words.

Word bank and useful phrases

Farm

Animal

Animals

Which?

Pig

Cow

Goat

Horse

Chicken

Chick

Sheep

Lamb

Foal

Geirfa ac ymadroddion defnyddiol

Ffwrn

Anifail

Anifeiliaid

Pa?

Mochyn

Buwch

Gafr

Ceffyl

Iâr

Cyw

Dafad

Oen

Ebol

Calf	Llo
Kid	Myn gafr
Piglet	Mochyn bach/porchell
Colour	Lliw
Pink	Pinc
Black	Du
Brown	Brown
Grey	Llwyd
White	Gwyn
Correct	Cywir
Well done	Da lawn
How does the cow sound?	Sut mae buwch yn swnio?
How does the pig sound?	Sut mae mochyn yn swnio?
What colour is the?....	Pa liw ydi'r?

Further support

- Visit [ndna-cymru](#) for factsheet - Animals
- Visit [ndna-cymru](#) for factsheet - Dear Zoo Mask making

Published May 2022





Dear Zoo - Mask Making

Annwyl Sw - Gwneud Mwgwd

Reading and sharing stories can:

- Help children get to know sounds, words and language
- Develop early literacy skills
- Spark their imagination
- Stimulate curiosity.

This activity is based around the Dear Zoo / Annwyl Sw story book.

The children will be introduced to new words through story time / amser stori and by taking part in this mask making activity.

The activity supports the development of:

- Children's communication skills
- Language and literacy skills
- Fine motor skills.

Learning Outcomes

New Welsh words

Word recognition

Following instructions

Fine motor skills

Hand eye co-ordination

Communication and language

Amcanion Dysgu

Geiriau newydd Cymraeg

Adnabod geiriau

Dilyn cyfarwyddiadau

Sgiliau echddygol manwl

Cydsymud llygaid a dwylo

Cyfathrebu a iaith

Resources

Paper / card / paint
Colouring crayons / pencils
Glue
Paper plates
Ribbon or wooden lollipop sticks
Apron

Adnoddau

Papur / cerdyn / paent
Pensiliau lliw / creonau lliw
Glud
Platiau papur
Rhuban neu pren lollipops
Ffedog

Activity outline / Amlinell gweithgaredd

- Read the story / Darllen stori
- Set up an area for mask making
- Encourage children to choose an animal for mask making - ask the question:
 - Which animal would you like to make? / Pa anifail wyt ti isho neud?
- Refer to useful vocabulary below to promote Welsh language learning
- Refer to useful phrases below for continuation of learning.

Word bank and useful phrases

Camel
Lion
Giraffe
Snake
Monkey
Frog
Dog
Grumpy

Geirfa ac ymadroddion defnyddiol

Camal
Llew
Jiraff
Neidr
Mwnci
Llyffant/broga
Ci
Croes

Big	Mawr
Tall	Tal
Fierce	Ffyrnig
Frightening	Ofnus
Naughty	Drygionus
Jumping	Neidio
Perfect	Perffaith
Can you...	Wyt ti'n gallu ...
Jump like a frog?	Neido fel broga?
Roar like a Lion?	Rhuo fel llew?
What sound does a monkey make?	Pa sŵn mae mwnci yn neud?
Which animal is big?	Pa anifail sydd yn fawr?*
Which animal is tall?	Pa anifail sydd yn dal?*
Which animal is grumpy?	Pa anifail sydd yn groes?*
Did you like the story?	Nes di hoffi y stori?

Notice the soft mutation after using “yn”, how the word Mawr becomes yn fawr. All adjectives mutate softly after “yn”.

The word tall “Tal” becomes “yn dal”.

The word grumpy “Croes” becomes “yn groes”.

Further support

Books Trust Cymru free audio books – Dilyna y Wennol - <https://bit.ly/2TaJQ99>.

Published May 2022

Animals

Anifeiliaid

Use the following vocabulary in the word bank when undertaking activities relating to animals.

Word bank

	Geirfa
Animal(s)	Anifail/anifeiliaid
Pet	Anifail anwes
Wild animal	Anifail gwyllt
Zoo animal	Anifail Sw
Farm animal	Anifail fferm
Minibeasts	Bwystfilod bychain
Dog(s)	Ci/cŵn
Cat(s)	Cath(od)
Goldfish	Pysgodyn aur (single) Pysgod aur (plural)
Hamster	Bochdew
Guinea pig	Mochyn cwta
Mouse	Llygoden
Rabbit/rabbits	Cwningen/cwningod
Elephant(s)	Eliffant(od)
Monkey(s)	Mwnci(od)
Kangaroo	Cangarŵ
Lion(s)	Llew(od)
Tiger(s)	Teigr(od)

Alligator	Aligetor
Camel(s)	Camel(od)
Penguin	Pengwin
Hippo	Hipo
Snake(s)	Neidr (nadroedd)
Zebra	Sebra
Bear (bears)	Arth (eirth)
Panda	Panda
Cow(s)	Buwch/buchod
Cattle	Gwartheg
Calf (calves)	Llo (lloi)
Bull	Tarw
Pig(s)	Mochyn (moch)
Piglet (Piglets)	Mochyn bach (moch bach)
Sheep	Dafad (defaid)
Lamb(s)	Oen (wyn)
Goat(s)	Gafr (geifr)
Kid	Myn
Horse(s)	Ceffyl(au)
Foal	Ebol
Duck(s)	Hwyaden (hwyaid)
Duckling	Hwyaden fach
Hen(s)	Iar (ieir)
Chick(s)	Cyw(ion)

Insect(s)	Trychfil(od)
Earthworm	Pry genwair
Snail	Malwen
Beetle	Chwilen
Fly	Pry
Spider	Pry copyn
Ladybird	Buwch goch gota
Butterfly	Pilia Pala
Ant(s)	Morgrygyn (morgryg)
Dragonfly	Gwas y neidr
Grasshopper	Ceiliog y gwair
Centipede	Ceiliog y gwair
Daddy long legs	Pry teiliwr
Can you count the sheep?	Wyt ti'n gallu cyfri y defaid?
How many sheep are there?	Sawl dafad sydd yna?
One sheep	Un dafad
Two sheep	Dwy ddafad*

Below are a variety of Welsh songs which can be incorporated into play or circle time.

Songs – Caneuon

I Mewn i'r Arch a Nhw

Yr elifiant mawr a'r cangarŵ
I mewn i'r arch a nhw
Ni welsoch chi 'rioed y fath halibalw
I mewn i'r arch a nhw
Ribidirêls, ribidirêls, i mewn i'r arch a nhw (x2)

Dwy fuwch, dau darw, dwy ddafad a llo
I mewn i'r arch a nhw
A dau aligetor a dau hipopo
I mewn i'r arch a nhw
Ribidirêls...

Jiraff mawr melyn â gwddw hir, hir

I mewn i'r arch a nhw
A'r holl bryfaid bach sy'n byw yn y tir
I mewn i'r arch a nhw
Ribidirêls...

Y llygoed oedd yno, un bach ac un mawr
I mewn i'r arch a nhw
Yn rhedeg o gwmpas ar ras hyd y llawr
I mewn i'r arch a nhw
Ribidirêls...

Triawd y Buarth

Buwch a dafad a hwyaden
Yn cerdded lawr y stryd
Buwch a dafad a hwyaden
Y ffrindiau gorau'n y byd!
Mw-mw, Me-me, Cwac-cwac

Nhw yw triawd y buarth
Mw-mw, Me-me, Cwac-cwac
Gwrandewch ar driawd y buarth

Further support

- Dear Zoo mask making visit [ndna-cymru](#)
- Autumn & Harvest visit [ndna-cymru](#)
- [Canu Canu - YouTube](#) – I mewn i'r Arch a nhw
- [Canu Canu - YouTube](#) – Triawd y buarth

Published May 2022

Dressing Teddy

Gwisgo Tedi

This factsheet has been designed to support you in developing the use of Welsh within your setting. There are resources for you to print off, laminate and use in activities with the children. Follow the links in the further resources section to an online story and further resources about Tedi twt.

We hope you have fun using these resources!

Learning outcomes

New Welsh words

Communication and language

Matching

Listening

Amcanion dysgu

Geiriau newydd Cymraeg

Cyfathrebu a iaith

Cydweddu

Gwrando

Resources

Printed copies of the clothes and Teddy

Laminating pouches

Scissors

Adnoddau

Copiau o'r dillad a Tedi

Pocedi lamineiddio

Siswrn

Activity outline / Amlinell gweithgaredd

- Laminate the printed copies of Teddy and the clothes
- Cut around the shapes leaving a small border so that the laminate stays sealed (don't cut around Teddy, as it is better as an A4 size)
- Arrange the clothes on a surface with the picture of Teddy in the centre.
- Ask the child to dress Teddy.

Extension activity:

- Play the YouTube link in the further resources section so the children can watch the story of Teddy Twts Clothes/Dillad Tedi Twt and encourage the children to find the matching items of clothing, naming them as they do so.
- Refer to further support link below for colours on our "Parts of the body songs" factsheet.

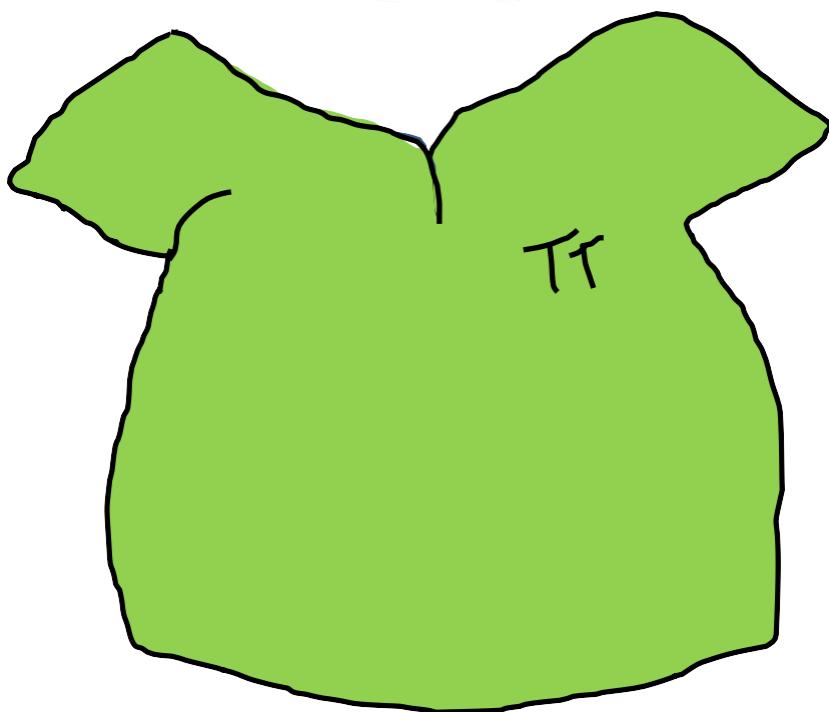
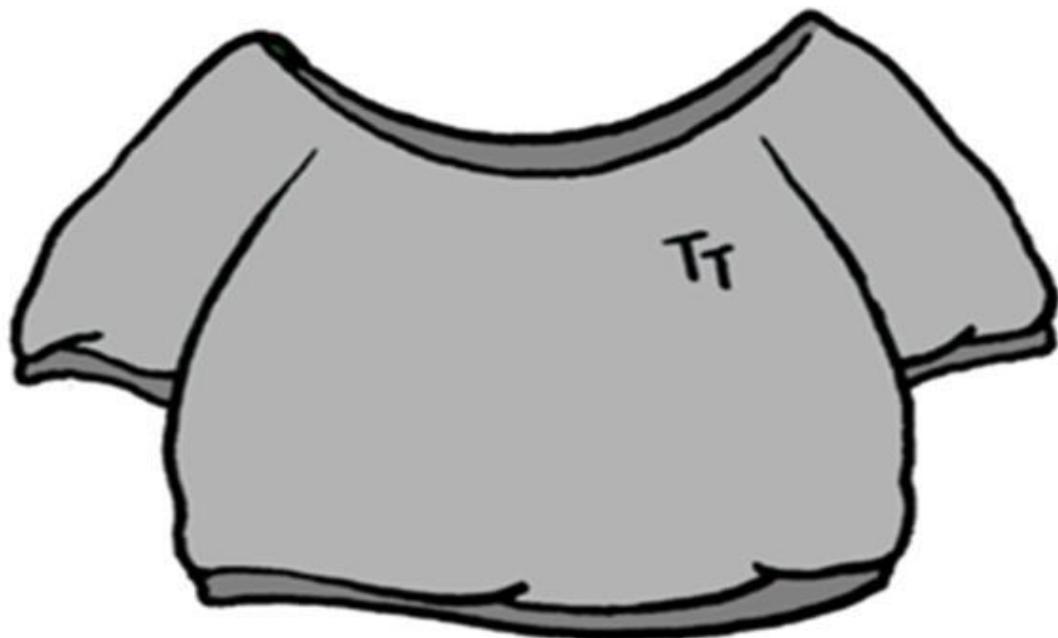
Geirfa ac ymadroddion defnyddiol

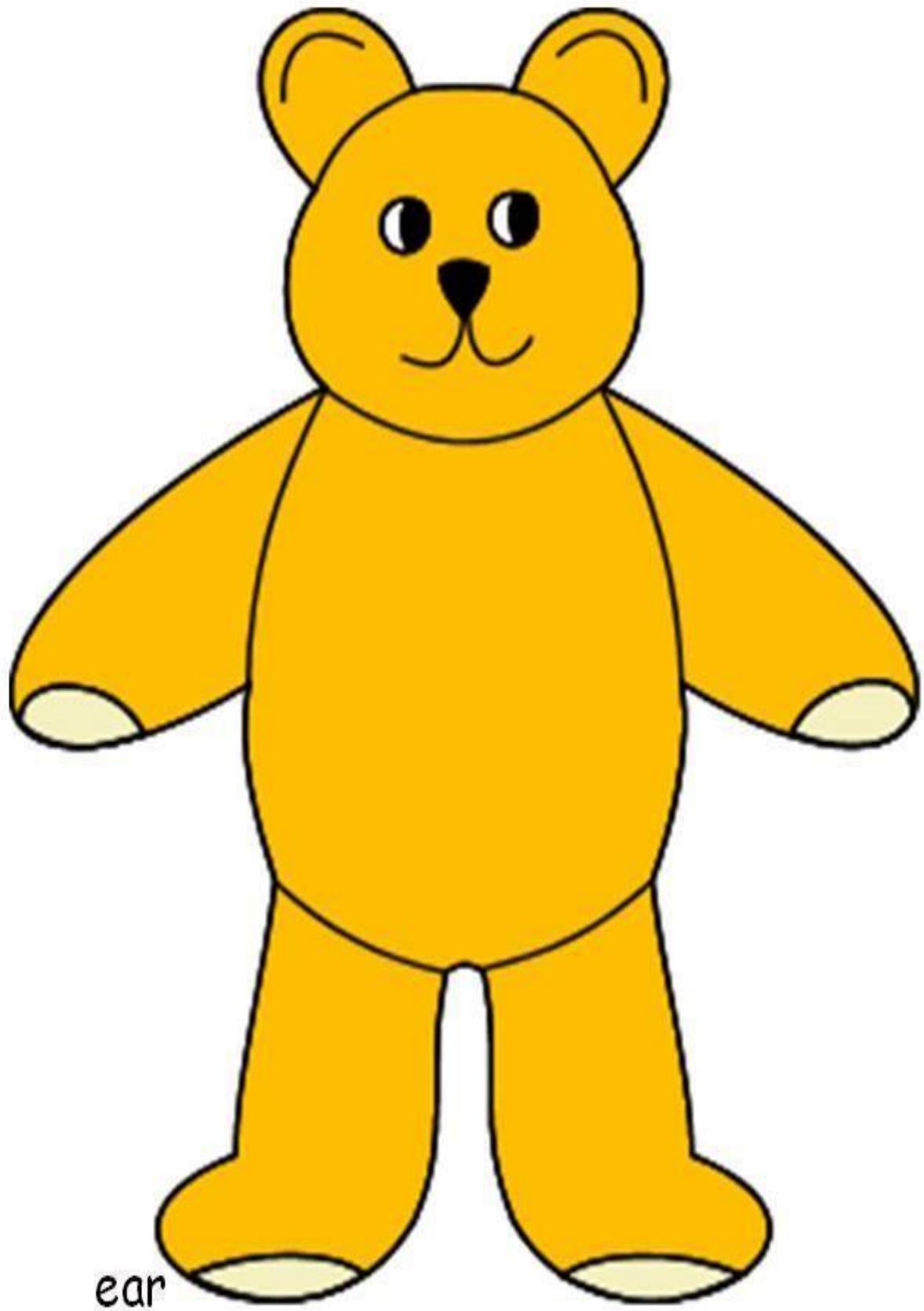
Dressing Teddy	Gwisgo Tedi
Where is Teddy?	Ble/lle mae Tedi?
Here he is!	Dyma fo!
Where are Teddy's clothes?	Ble mae dillad Tedi?
Here they are!	Dyma nhw!
What is Teddy going to wear? ..	Be mae Tedi yn mynd i *wisgo..
Cap	Cap
Hat	Het
Sunglasses	Sbectol haul
Trousers	Trowsus
Wellies	Welis
Shorts	Siorts
Gloves	Menig
Rain coat	Cot law
Jeans	Jîns
Scarf	Sgarff
Coat	Cot
What colour is Teddy's Coat?	Pa liw ydi cot Tedi?
Jumper	Siwmpwr
T-shirt	Crys-T
Socks	Hosanau
Socks before the shoes	Hosanau o flaen esgidiau
Shoes	Esgidiau
Shoes on the feet	Esgidiau ar y traed
Sandals	Sandalau
Trainers	Treinyrs
Is Teddy ready?	Ydi Tedi yn barod?

*indicates a soft mutation e.g. *be mae Tedi yn mynd i *wisgo?* Gwisgo mutates softly to wisgo after yn.









Further support

- Visit [ndna-cymru](#) for factsheet - parts of the body
- Visit [ndna-cymru](#) for factsheet - Parts of the body song
- Visit [ndna-cymru](#) for factsheet - The Weather
- [Dillad Tedi Twt ar Youtube](#) – story/stori
- Further Tedi Twt resources: <https://adnoddau.cbac.co.uk/Pages/ResourceSingle.aspx?rlid=609>

Published May 2022

Parts of the body songs

Caneuon am rhannau o'r corff

Songs to do with parts of the body in English and Welsh. These activities will help the children to develop their language skills using Welsh appropriately in a structured play activity.

Fingers dancing

One finger, two fingers, three fingers
dancing, four fingers, five fingers,
six fingers dancing, seven fingers
eight fingers, nine fingers dancing
ten fingers dancing happily.

Bysedd yn dawnsio

Un bys, dau fys tri bys
yn dawnsio, pedwar bys
pump bys, chwech bys yn dawnsio
saith bys, wyth bys, naw bys yn dawnsio
deg bys yn dawnsio'n llon

Standing up/Sitting down

Here we are standing up
Here we are sitting down
Here we are standing up
And here we are sitting down

Sefyll i fyny/Eistedd i lawr

Dyma ni'n sefyll i fyny
Dyma ni'n eistedd i lawr
Dyma ni'n sefyll i fyny
A dyma ni'n eistedd i lawr

One finger one thumb

One finger one thumb keeps moving
One finger one thumb keeps moving
One finger one thumb keeps moving
Moving, can you see

Un bys un bawd

Un bys un bawd yn symud
Un bys un bawd yn symud
Un bys un bawd yn symud
Yn symud, welwch chi

One hand up

Un llaw i fynu

One hand up	Un llaw i fynu
One hand down,	Un llaw i lawr
One hand up,	Un llaw i fynu
And one hand down	Ag un llaw i lawr
Two hands up	Dwy law i fynu
Two hands down	Dwy law i lawr
Two hands up	Dwy law i fynu
And two hands down	A dwy law i lawr
One foot up,	Un droed i fynu
One foot down,	Un droed i lawr
One foot up,	Un droed i fynu
And one foot down	Ag un droed i lawr
Two feet up,	Dwy droed i fyny
Two feet down	Dwy droed i lawr
Two feet up,	Dwy droed i fyny
And two feet down.	A dwy droed i lawr

Head, shoulders, knees and toes	Pen, ysgwyddau, coesau, traed
Head, shoulders, knees and toes	Pen, ysgwyddau, coesau, traed,
knees and toes	coesau, traed,
Head, shoulders, knees and toes	Pen, ysgwyddau, coesau, traed,
knees and toes	coesau, traed,
Eyes and ears and mouth and nose	Llygaid, clustiau, trwyn a ceg,
Head, shoulders, knees and toes	Pen, ysgwyddau, coesau, traed,
knees and toes	coesau, traed

Suggested activity ideas

Awgrymiadau a syniadau o weithgareddau

These activities will help the children to develop their language skills using Welsh appropriately in a structured play activity. Children are beginning to become aware of the similarities and differences between themselves and their peers and through such activities they will learn about parts of the body and features of the face, as well as shapes, colours and counting (how many eyes they have, how many fingers and toes etc).

Hand and feet painting

Peintio dwylo a traed

During this activity, the children will be exploring the shape and features of the hands and feet in Welsh and discussing the colours of the paints in Welsh.

Making face pictures

Gwneud llyniau o'r gwyneb

Use different shapes such as a potato cut in half and dip it into the paint to create a face on paper or ask them to paint a self portrait by looking in the mirror and discussing with them their hair length, eye colour etc.

Parts of the body and face can be found in separate factsheets the details are below in further support.

Word bank and useful phrases

Geirfa ac ymadroddion defnyddiol

Basic colours

Lliwiau sylfaenol

Red

Coch

Yellow

Melyn

Blue

Glas

Green

Gwyrdd

Brown

Brown

Numbers one to five

Rhifau un i bump

Can you count to five?

Wyt ti'n gallu cyfri i bump*?

Can you count to five?(plural)

Ydych chi'n medru cyfri i bump?**S/

Dach chi'n medru cyfri i bump?**N

One

Un

Two

Dau

Three

Tri

Four	Pedwar
Five	Pump
Shapes	Siapiau
Circle	Cylch
Square	Sgwâr
Triangle	Triongl
Rectangle	Petryal
Oblong	Hirgrwn
Star	Seren
Heart	Calon
How many shapes are there?	Sawl siâp sy ma?
Come and count the shapes	Tyrd i gyfri* y siapiau
Come and count the shapes (plural)	Dewch i gyfri y siapiau
Count with me	Cyfra gyda fi**S/Cyfra efo fi**N

indicates a soft mutation e.g Cyfri i bump – pump mutates to bump following i and cyfri mutates to gyfri*

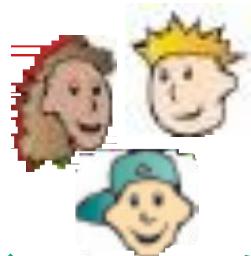
** Please note where **N and **S is indicated, this refers to different dialogue that may be used in North Wales and South Wales

Further support

- Visit [ndna-cymru](#) for factsheet - Parts of the Body
- Visit [ndna-cymru](#) for factsheet - My Body, My Family
- Visit [ndna-cymru](#) for factsheet - Features of the Face

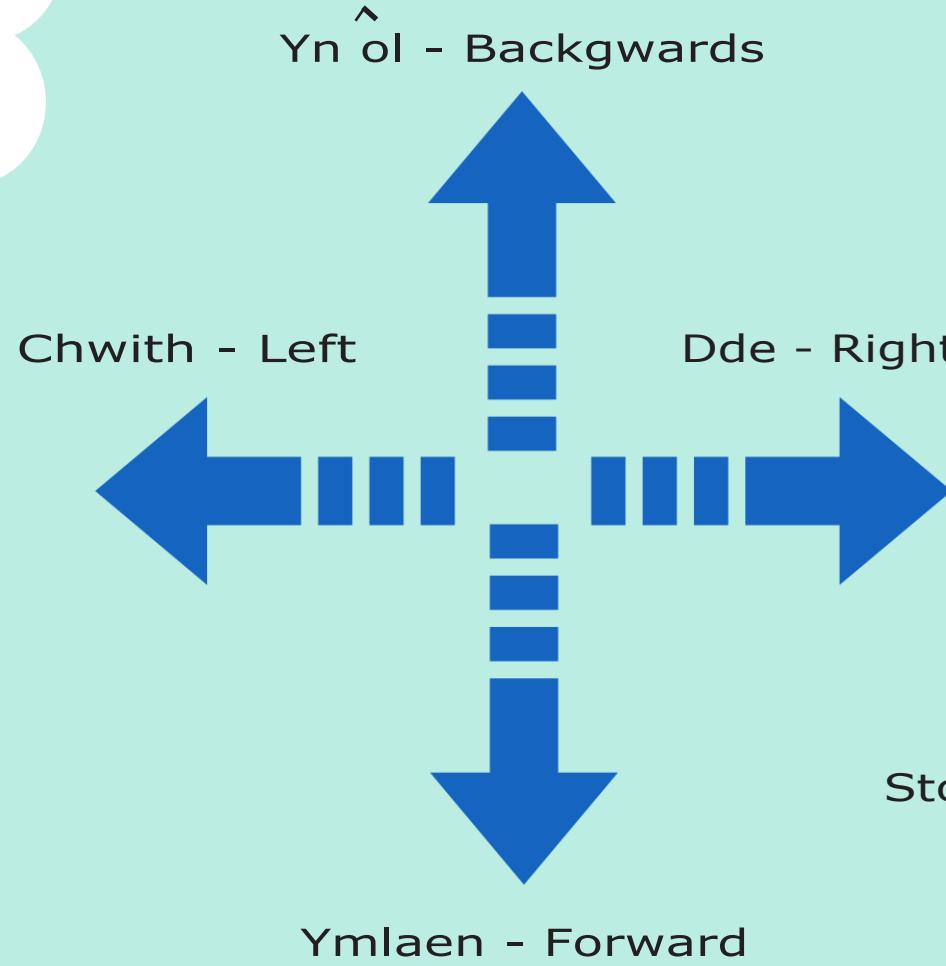
Published May 2022

welsh



Now in a minute

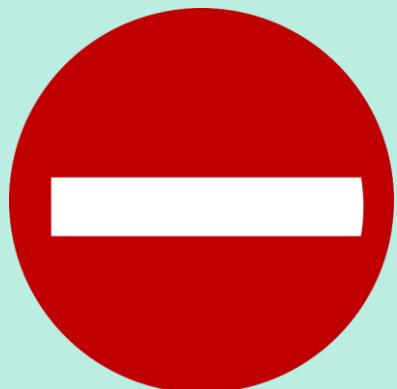
un 1
dau 2
tri 3
pedwar 4
pump 5
chwech 6



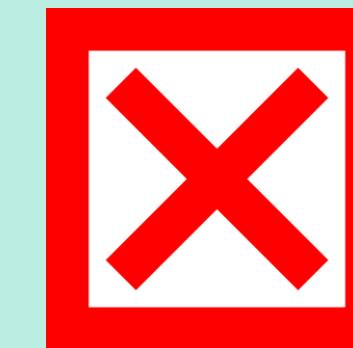
Da iawn -
Very good



Ffordd anghywir
- Wrong way



Maes ffrwydrau!
Minefield!



Na - No



Stopiwrch - Stop

Camau - Steps
Camau bach - Small steps
Camau mawr - Big steps
Camau ofalus - Caerful steps

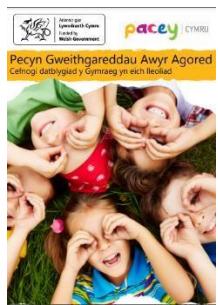
Unit 5 / Uned 5



PACEY Cymru's Outdoor Activity pack

This pack includes eight fun and interactive outdoor activities. Each activity provides Welsh vocabulary to support childcare providers to extend children's Welsh language development. Please note that this resources is available for PACEY members only.

Page 10: focusing on shapes, counting and commands



Pecyn Gweithgareddau Awyr Agored

Mae'r pecyn hwn yn cynnwys wyth gweithgaredd awyr agored llawn hwyl a rhygweithiol. Mae pob gweithgaredd yn darparu geirfa Gymraeg i gefnogi darparwyr gofal plant i ymestyn datblygiad plant yn y Gymraeg. Nodwch fod yr adnodd hwn ar gael i aelodau PACEY yn unig.

Tudalen 10: canolbwyntio ar siapiau, cyfrif a gorchmynion

Can yr Enfys
(I can sign a rainbow)

Coch, ac oren a melyn a gwydd

Glas a porffor a pinc,
Dyma lliwiau'r enfys,
lliwiau'r enfys
Lliwiau'r enfys hardd.

Un Bys, Du Bys
(Ten little Indians)

Un bys

Dau fys,

Tri bys yn dawsio,
Pedwar bys,
Pump bys,
Chwech bys yn dawsio,
Saith bys,
Wyth Bys,
Naw bys yn dawsio
Deg bys yn dawsio'n llon.



Melyn	Gwydd	Glas	Porffor	Pinc	Coch	Oren	Brown	Du	Gwyn
Triongl			Dim						
Triangle			Zero						
Cylch			Un						
Circle			One						
Sgwâr			Dau						
Square			Two						
Petryal / Hirsgwâr			Tri						
Rectangle			Three						
Seren			Pedwar						
Star			Four						
Diemwnt			Pump						
Diamond			Five						
Hirgrwn			Chwech						
Oval			Six						
Hecsagon			Saith						
Hexagon			Seven						
Hanner Cylch			Wyth						
Semicircle			Eight						
Cilgant			Naw						
Crescent			Nine						
Bach			Deg						
Small			Ten						
Canolig									
Medium									
Mawr									
Big									

